

Complete Lesson Transcript – Lesson 145 [Traditional]

Kirin: 上網學中文第一百四十五課.

Kirin: 大家好，我是 Kirin.

Raphael: 大家好，我是 Raphael.

Adam: And hello, I'm Adam.

Kirin: 歡迎來到台灣跟我們一起學習更進一步的中文課程. 我們今天要學的是什麼呢?

Raphael: 在上一課，我們教了你們 習慣 這個單字. 所以今天我們要教的是，外國人在亞洲必須習慣的一些事情.

Kirin: 比如說，有哪些?

Raphael: 對很多外國人來說，亞洲人的習慣跟他們很不一樣. 而且台灣的天氣對有些人來說太熱.

Kirin: 沒錯. 有些外國人非常不習慣台灣夏天的天氣.

Raphael: 可是冬天的時候就不會那麼熱了.

Kirin: 還有什麼不一樣的嗎?

Raphael: 他們或許不習慣這邊的食物.

Kirin: 可是如果他們喜歡中國菜，這就不是問題了.

Raphael: 沒錯. 台灣真的有很多好吃的食物.

Kirin: 嗯，而且有很多菜可以選擇. 如果你們想要找比較當地而且便宜的食物，你們可以到夜市去逛逛.

Raphael: 可是如果你們覺得常常吃當地的食物很無聊，其實這裡也有很多比較貴的餐廳讓你們選擇. 那麼還有什麼事情是外國人在台灣覺得很麻煩的?

Kirin: 另外讓外國人覺得麻煩的是他們在台灣聽到的語言不是英文.

Raphael: 是的. 那就是為什麼你們來這邊的時候必須先學幾句有幫助的中文.

Kirin: 沒錯. 如果你會說幾句中文, 這邊的人就不會那麼怕你了.

Raphael: 為什麼那麼多外國人喜歡來亞洲呢?

Kirin: 每個人都不一樣. 像有些人只是來旅遊, 或者是做生意, 還有找工作.

Raphael: 在台灣, 我們有很多英文老師.

Kirin: 對, 所以那些外國的英文老師在台灣工作的時候, 也可以了解中國的文化.

Raphael: 那你在台灣的外國朋友喜歡做什麼?

Kirin: 他們有很多新的興趣. 他們覺得在這裡逛街跟外國很不一樣. 台灣的夜市, 有很多便宜的東西可以買.

Raphael: 逛百貨公司的時候, 有時候也能買到比較便宜的東西.

Kirin: 他們也很喜歡這裡的便利商店. 所以很晚的時候, 在那邊也可以買到他們想要吃的東西.

Raphael: 那他們喜歡台灣的中國文化嗎?

Kirin: 不一定. 要看你住在什麼地方. 在大城市, 你可以看到一些博物館, 廟, 還有古跡. 如果你比較想要看當地的文化, 你們從城市坐公車或火車到別的小鎮去也是很方便的.

Raphael: 那也是一個學習中文的好方法, 因為在小鎮會說英文的人不太多.

Kirin: 沒錯. 在大城市說英文的人比小鎮多.

Raphael: 好, 今天我們給你們很多不錯的建議. 在結束之前, 還有什麼別的建議嗎?

Kirin: 如果你們喜歡旅遊, 不要只待在一個國家. 亞洲有很多漂亮的國家, 每一個都有他們自己特別的文化跟習慣. 所以如果你們有時間, 你們也可以計劃到別的國家走走.

Raphael: 好主意. 我希望今天的課對你們有幫助.

Kirin: 我覺得今天的課對你們會比較難一點點，因為都沒有 Adam 的解釋。

Raphael: 對啊。為什麼今天都沒有聽到 Adam 說話？

Kirin: 等一下你就會聽到了。如果你們需要這一課的英文翻譯，你們可以上網到我們的網站 ChineseLearnOnline-com 這個地方。

Adam: 你們繼續加油！